

263982-2026 - Gara

Estonia – Servizi di trasporto su traghetti – Väikesaarte parvlaeva liiniveoteenus

OJ S 75/2026 17/04/2026

Bando di gara o di concessione – regime ordinario - Avviso di rettifica

Servizi

1. Committente

1.1. Committente

Nome ufficiale: Regionaal- ja Põllumajandusministeerium

E-mail: info@agri.ee

Forma giuridica del committente: Autorità governativa centrale

Attività dell'amministrazione aggiudicatrice: Servizi generali delle amministrazioni pubbliche

2. Procedura

2.1. Procedura

Titolo: Väikesaarte parvlaeva liiniveoteenus

Descrizione: Regionaal- ja Põllumajandusministeeriumi ettepanek riigihankes pakkumuse esitamiseks sõitjateveo avaliku teenindamise lepingu sõlmimiseks Rohuküla – Sviby, Kihnu – Munalaid ja Munalaid – Manilaid, Sõru – Triigi parvlaevaliinidel. / Kõrvaldamise alused ja kvalifitseerimistingimused: Vaata hanke alusdokumentidest

Identificativo della procedura: 73890907-81e1-4d05-81b4-cd30a6c58dfa

Identificativo interno: 306597-0000

Tipo di procedura: Aperta

La procedura è accelerata: no

Caratteristiche principali della procedura: Avatud hankemenetlus

2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 60610000 Servizi di trasporto su traghetti

2.1.2. Luogo di esecuzione

Suddivisione del paese (NUTS): Lääne-Eesti (EE004)

Paese: Estonia

Informazioni supplementari: Veoteenuse osutamine toimub Lääne-Eestis

2.1.4. Informazioni generali

Informazioni supplementari: Riigihange ei ole jaotatud liinide kaupa eraldi hanke osadeks (Vormsi ehk Rohuküla – Sviby, Kihnu ehk Kihnu – Munalaid ja Munalaid – Manilaid, Hiiumaa /Saaremaa ehk Sõru – Triigi), vältimaks potentsiaalsete pakkujate huvi vähenemist pakkumuste esitamise vastu, tulenevalt liinide vähesest kilometraazist. Samuti vältimaks riski, et mitme lepingupartneri korral ei pruugi olla tagatud sobiv terviklahendus ja avaliku teenindamise ühtlane kvaliteet. Samuti ei ole ühe lepingupartneri korral vajadust nõuda asenduslaeva valmidust mitmelt teenuseosutajalt, muutes teenuse halduse häirete korral paindlikumaks ning tagades hankija rahaliste vahendite otstarbekama ja säästlikuma kasutamise.

Base giuridica:

Direttiva 2014/24/UE

2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Documento di gara unico europeo (DGUE), Documento di gara unico europeo (DGUE)

5. Lotto

5.1. Lotto: LOT-0000

Titolo: Väikesaarte parvlaeva liiniveoteenus

Descrizione: Regionaal- ja Põllumajandusministeeriumi ettepanek riigihankes pakkumuse esitamiseks sõitjateveo avaliku teenindamise lepingu sõlmimiseks Rohuküla – Sviby, Kihnu – Munalaid ja Munalaid – Manilaid, Sõru – Triigi parvlaevaliinidel. / Kõrvaldamise alused ja kvalifitseerimistingimused: Vaata hanke alusdokumentidest

Identificativo interno: 306597-0000

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 60610000 Servizi di trasporto su traghetti

5.1.2. Luogo di esecuzione

Suddivisione del paese (NUTS): Lääne-Eesti (EE004)

Paese: Estonia

Informazioni supplementari: Veoteenuse osutamine toimub Lääne-Eestis

5.1.3. Durata stimata

Data di inizio: 01/04/2027

Data di fine durata: 31/10/2032

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Vanno indicati nomi e qualifiche professionali del personale incaricato dell'esecuzione dell'appalto: Indicazione non necessaria

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

Informazioni supplementari: Riigihange ei ole jaotatud liinide kaupa eraldi hanke osadeks (Vormsi ehk Rohuküla – Sviby, Kihnu ehk Kihnu – Munalaid ja Munalaid – Manilaid, Hiiumaa /Saaremaa ehk Sõru – Triigi), vältimaks potentsiaalsete pakkujate huvi vähenemist pakkumuste esitamise vastu, tulenevalt liinide vähesest kilometraazist. Samuti vältimaks riski, et mitme lepingupartneri korral ei pruugi olla tagatud sobiv terviklahendus ja avaliku teenindamise ühtlane kvaliteet. Samuti ei ole ühe lepingupartneri korral vajadust nõuda asenduslaeva valmidust mitmelt teenuseosutajalt, muutes teenuse halduse häirete korral paindlikumaks ning tagades hankija rahaliste vahendite otstarbekama ja säästlikuma kasutamise.

5.1.7. Appalto strategico

Obiettivo dell'appalto strategico: Conseguimento di obiettivi sociali

Descrizione: Hindamiskriteerium: tasustatud 1 praktikakoht igal lepingu täitmise aastal.

Obiettivo di carattere sociale perseguito: Opportunità di occupazione per i disoccupati di lunga durata, le persone svantaggiate e/o con disabilità

5.1.8. Criteri di accessibilità

Non sono compresi criteri di accessibilità per le persone con disabilità con la giustificazione seguente

Giustificazione: Teenuse osutamisel on ligipäasetavus juba tagatud vedajale kasutusse antavate põhilaevade kaudu. Põhilaevadel on liikumispuudega isikutele tagatud juurdepääs liftide abil, mistõttu eraldi juurdepääsukriteeriume hankedokumentides ei ole kehtestatud.

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Documento di gara unico europeo (DGUE)

5.1.10. Criteri di aggiudicazione

Criterio:

Tipo: Prezzo

Descrizione: Vaata hanke alusdokumentidest

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (punti, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 78

Criterio:

Tipo: Qualità

Descrizione: Vaata hanke alusdokumentidest

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (punti, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 6

Criterio:

Tipo: Qualità

Descrizione: Vaata hanke alusdokumentidest

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (punti, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 7

Criterio:

Tipo: Qualità

Descrizione: Vaata hanke alusdokumentidest

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (punti, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 2

Criterio:

Tipo: Qualità

Descrizione: Vaata hanke alusdokumentidest

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (punti, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 7

5.1.11. Documenti di gara

Indirizzo dei documenti di gara: <https://riigihanked.riik.ee/rhr-web/#/procurement/9965684/documents?group=B>

5.1.12. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://riigihanked.riik.ee/rhr-web/#/procurement/9965684/tenders>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: estone

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Non consentita

Termine per il ricevimento delle offerte: 20/05/2026 12:00:00 (UTC+03:00) ora legale dell'Europa orientale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 6 Mesi

Informazioni sull'apertura pubblica delle offerte:

Data di apertura: 20/05/2026 13:00:00 (UTC+03:00) ora legale dell'Europa orientale

Luogo: <https://riigihanked.riik.ee/rhr-web/#/>

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Fatturazione elettronica: Obbligatoria

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: no

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

5.1.15. Tecniche**Accordo quadro:**

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione di mediazione: Riigihangete vaidlustuskomisjon

Organizzazione competente per i ricorsi: Riigihangete vaidlustuskomisjon

Informazioni sui termini per il riesame: <https://fin.ee/riigihanked-riigiabi-osalused/riigihanked/vaidlustusmenetlus>

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Regionaal- ja Põllumajandusministeerium

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione: Regionaal- ja Põllumajandusministeerium

8. Organizzazioni**8.1. ORG-0001**

Nome ufficiale: Regionaal- ja Põllumajandusministeerium

Numero di registrazione: 70000734

Indirizzo postale: Suur-Ameerika tn 1

Località: Tallinn

Codice postale: 10122

Suddivisione del paese (NUTS): Extra-Regio NUTS 3 (EEZZZ)

Paese: Estonia

Referente: MARITA SEEMER

E-mail: info@agri.ee

Telefono: +372 6256193

Indirizzo internet: <http://www.agri.ee>

Profilo del committente: <http://www.agri.ee>

Ruoli di questa organizzazione:

Committente

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione

8.1. ORG-0002

Nome ufficiale: Riigihangete vaidlustuskomisjon

Numero di registrazione: 1000123

Indirizzo postale: Tartu mnt 85

Località: Tallinn

Codice postale: 10115

Suddivisione del paese (NUTS): Extra-Regio NUTS 3 (EEZZZ)

Paese: Estonia

E-mail: vako@fin.ee

Telefono: +3726113713

Ruoli di questa organizzazione:

Organizzazione competente per i ricorsi

Organizzazione di mediazione

8.1. ORG-0003

Nome ufficiale: Riigihangete register

Numero di registrazione: TED64

Indirizzo postale: Lõkke tn 4

Località: Tallinn

Codice postale: 10122

Suddivisione del paese (NUTS): Extra-Regio NUTS 3 (EEZZZ)

Paese: Estonia

E-mail: register@riigihanked.riik.ee

Telefono: +3726113693

Ruoli di questa organizzazione:

TED eSender

10. Modifica

Versione dell'avviso precedente da modificare

:

847c5b22-4fff-4aaf-9f8c-f119f76d2a39-01

Motivo principale della modifica

:

Aggiornamento informazioni

10.1. Modifica

Identificativo della sezione: PROCEDURE

Descrizione delle modifiche: Pakkumuste esitamise tähtaega lükatakse edasi, arvestades hankes esitatud vaidlustustaotluses toodud asjaolusid ning vaidlustusmenetluse võimalikku kestust.

Informazioni sull'avviso

Identificativo/versione dell'avviso: 66ae08cc-fc4f-4b8b-aaf0-e00bf68193f1 - 01

Tipo di formulario: Gara

Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Sottotipo di avviso: 16

Data di trasmissione dell'avviso: 16/04/2026 08:42:17 (UTC+03:00) ora legale dell'Europa orientale

Data di trasmissione da parte dell'eSender dell'avviso o bando: 16/04/2026 13:00:05 (UTC+03:00) ora legale dell'Europa orientale

Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: estone

Numero di pubblicazione dell'avviso: 263982-2026

Numero dell'edizione della GU S: 75/2026

Data di pubblicazione: 17/04/2026